

INFORMATIE / INFORMATION / INFORMATION



De radiatoren VAN MARCKE Soprano zijn verticale paneelradiatoren, geproduceerd en getest volgens de norm EN 442. Dit assortiment radiatoren is voorzien van zijpanelen en een vlakke voorplaat, en is beschikbaar in 2 types (21 en 22), in 2 hoogtematen (1800-2000 mm) en 4 lengtematen (400-500-600-700 mm). De radiatoren zijn voorzien van een grondlaklaag en vervolgens van een definitieve epoxy-polyester poederlaklaag RAL 9016 (wit).

- 4 aansluitpunten onderaan, naar onderen gericht: één aansluitpunt 1/2" binnendraad aan elke zijkant (één aansluitpunt 1/2" is afgesloten met een blindstop), en twee aansluitpunten 3/4" buitendraad in het midden (met asafstand 50 mm en afgesloten met stalen kappen)
- 2 aansluitpunten (2 x 1/2" binnendraad) bovenaan, naar boven gericht: één aan elke zijkant (één aansluitpunt 1/2" is afgesloten met een blindstop)
- Geen ophangstrips
- In de verpakking: bevestigingsmateriaal (2 8PSS- consoles, 4 zijvasthouders, schroeven en pluggen), een blindstop en een ontlufter
- Materiaal: koudgewalst kwaliteitsplaatstaal
- Maximum bedrijfsdruk: 10 bar
- Proefdruk: 13 bar
- Maximum bedrijfstemperatuur: 110 °C
- Warmteafgifte: gekeurd en geregistreerd volgens EN 442

Les radiateurs VAN MARCKE Soprano sont des radiateurs à panneaux verticaux, fabriqués et testés conformément à la norme EN 442. Cet assortiment de radiateurs est muni de panneaux latéraux et d'un panneau frontal lisse, et est disponible en 2 types (21 et 22), en 2 hauteurs (1800-2000 mm) et en 4 longueurs (400-500-600-700 mm). Les radiateurs sont recouverts d'une couche d'apprêt, puis d'une couche de laquage de finition en poudre d'époxy-polyester de couleur RAL 9016 (blanc).

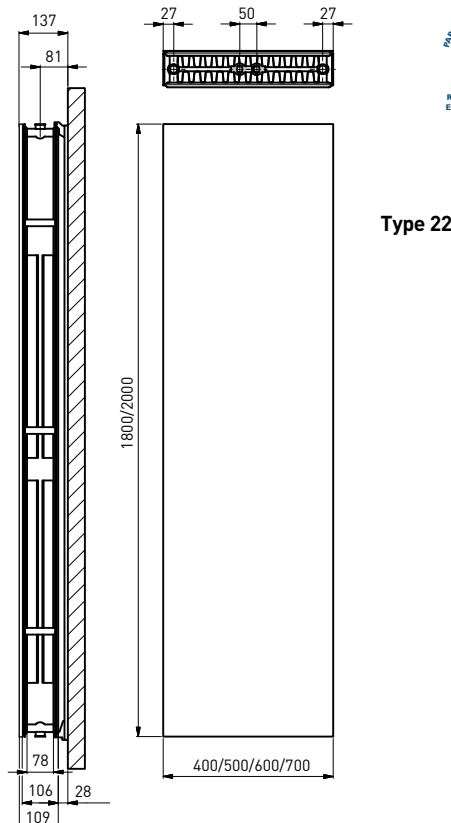
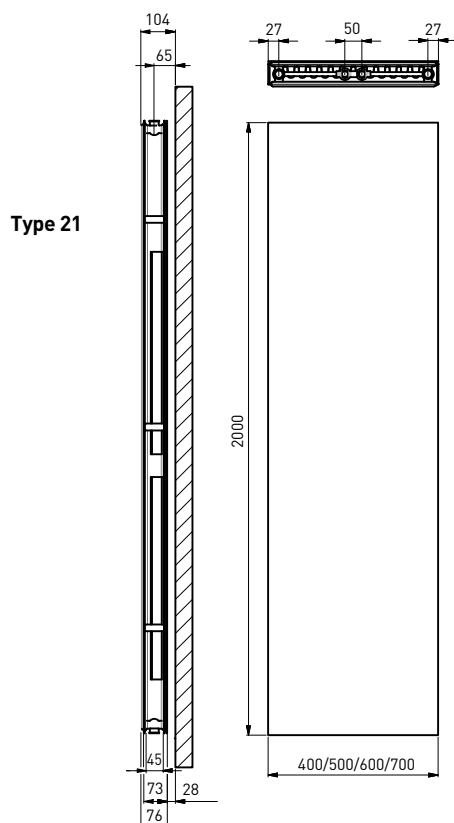
- 4 points de raccordement en bas, orientés vers le bas: un point de raccordement 1/2" filetage intérieur à chaque extrémité (un point de raccordement est fermé avec un bouchon plein), et deux points de raccordement 3/4" filetage extérieur au milieu (avec entraxe de 50 mm et fermés avec des bonnets en acier)
- 2 points de raccordement (2 x 1/2" filetage intérieur) en haut, orientés vers le haut: un à chaque extrémité (un point de raccordement est fermé avec un bouchon plein)
- Pas de pattes de fixation
- Dans l'emballage: le matériel de fixation (2 consoles 8PSS, 4 crochets latéraux, et des vis et chevilles), un bouchon plein et un purgeur
- Matériel: tôle d'acier de haute qualité, laminée à froid
- Pression de service maximale: 10 bar
- Pression de test: 13 bar
- Température de service: maximale 110 °C
- Puissance thermique: certifiée et enregistrée selon EN 442

Die Heizkörper VAN MARCKE Soprano sind vertikale Flachheizkörper, nach der Norm EN 442 produziert und getestet. Das Sortiment ist mit Seitenblenden und einer flachen Frontplatte versehen, und ist in 2 Typen (21 und 22), in 2 Bauhöhen (1800-2000 mm) und in 4 Baulängen (400-500-600-700 mm) verfügbar. Die Heizkörper sind grundiert und nachher mit einer Epoxy-Polyester-Beschichtung in RAL 9016 (Weiß) endbehandelt.

- 4 Anschlüsse unten, nach unten gerichtet: ein Anschluss 1/2" Innengewinde an jeder Seite (ein Anschluss ist mit einem Stopfen abgeschlossen), und zwei Anschlüsse 3/4" Außengewinde in der Mitte (mit Achsabstand von 50 mm und mit Stahlkappen abgeschlossen)
- 2 Anschlüsse (2 x 1/2" Innengewinde) oben, nach oben gerichtet: ein Anschluss an jeder Seite (ein Anschluss ist mit einem Stopfen abgeschlossen)
- Ohne angeschweißte Befestigungslaschen
- In der Verpackung: Befestigungsmaterial (2 8PSS-Konsolen, 4 Seitenhaken, Schrauben und Dübel), ein Stopfen und ein Entlüfter
- Material: hochwertiges kaltgewalztes Stahlblech
- Maximaler Betriebsdruck: 10 Bar
- Prüfdruck: 13 Bar
- Maximale Betriebstemperatur: 110 °C
- Wärmeleistung: nach EN 442 geprüft und registriert

TECHNISCHE GEGEVENS / DONNÉES TECHNIQUES / TECHNISCHE DATEN

VM ref. Réf. VM VM Ref.	Model Modèle Modell	Hoogte Hauteur Höhe mm	Lengte Longueur Länge mm	Diepte Profondeur Tiefe mm	Warmteafgifte Puissance thermique Wärmeleistung EN 442 - 75/65/20 °C Watt	Leeggewicht Poids à vide Leergewicht kg	Waterinhoud Contenance en eau Wasserinhalt l	n
535575	Soprano 21/2000/400	2000	400	76	1224	37,78	7,21	1,338
535576	Soprano 21/2000/500	2000	500	76	1530	46,64	9,01	1,338
535577	Soprano 21/2000/600	2000	600	76	1836	55,51	10,81	1,338
535578	Soprano 21/2000/700	2000	700	76	2142	64,37	12,61	1,338
535580	Soprano 22/1800/400	1800	400	109	1380	38,00	6,49	1,395
535581	Soprano 22/1800/500	1800	500	109	1725	47,03	8,11	1,395
535582	Soprano 22/1800/600	1800	600	109	2070	56,26	9,73	1,395
535583	Soprano 22/1800/700	1800	700	109	2415	65,28	11,35	1,395
535590	Soprano 22/2000/400	2000	400	109	1500	41,46	7,21	1,411
535591	Soprano 22/2000/500	2000	500	109	1875	51,47	9,01	1,411
535592	Soprano 22/2000/600	2000	600	109	2250	61,28	10,81	1,411
535593	Soprano 22/2000/700	2000	700	109	2625	71,10	12,61	1,411



AANSLUITINGEN / RACCORDEMENTS / ANSCHLÜSSE

Aansluitmogelijkheden / Possibilités de raccordement / Anschlussmöglichkeiten

